

Śrī Kṛṣṇa Kathāmṛta Bindu

A Gopal Jiu Kiadó kéthetente megjelenő mini e-magazinja

14. szám | *Rāma Ekādaśī* | 2021. november 1.

Ki Képes Hallani?

Śrīla A. C. Bhaktivedanta Swami Prabhupāda

A családos élet dolgaihoz és az Úr Kṛṣṇához való ragaszkodás nem férnek meg egymással. Az egyik ragaszkodás a sötétség, a másik pedig a fény útja. Ahol fény van, ott nincs sötétség, ahol pedig sötétség van, ott nincs fény. Egy hozzáértő *bhakta*, az Urat szolgáló hangulatával képes mindent a fény útjára fordítani. Erre a Pāṇḍavák története a legjobb példa. Yudhiṣṭhira Mahārāja és a hozzá hasonló családos emberek képesek mindent a fény útjára terelni azáltal, hogy az úgynevezett anyagi javakat az Úr szogálatában használják. De aki képzetlen vagy képtelen mindent az Úr szolgálatában használni (*nirbandhaḥ kṛṣṇa-sambandhe*), az minden anyagi kapcsolatot fel kell, hogy adjon, mielőtt alkalmassá válna arra, hogy az Úr dicsőségéről halljon és énekeljen. Más szóval aki, mint Parīkṣit Mahārāja - akár csak egy napig is, egy megfelelő személytől, mint Śukadeva Gosvāmī, komolyan hallgatta a *Śrīmad-Bhāgavatamot*, az képes lehet minden anyagi dolog iránti vonzódásától megszabadulni. Annak semmi haszna, ha valaki a *Bhāgavatamot* egy hivatásos elbeszélőtől, akár hétszáz évig hallja, ezzel csak utánozva Parīkṣit Mahārāját. Az Úr lábánál elkövetett legsúlyosabb *nāmāparādha* (*sarva-śubha-kriyā-sāmyam api pramādaḥ*), ha valaki a *Śrīmad-Bhāgavatamot* eszközként használja, hogy a családi kiadásait fedezze. ✾

Śrīmad-Bhāgavatam
2. ének, 4. fejezet, 2. vers

Felfoghatatlan Vrajai Kedvtelések

Śrīla Bhaktisiddhānta Sarasvatī Ṭhākura

A Vraja tehénpásztorlányainak szerető cselekedeteiről szóló történetek nem egy szószátyár ember fecsegése, s nem is egy költő kitalációja vagy egy humorista szórejtvénye. Ha azok az emberek, akik azáltal, hogy a világi élvezetek mocsarában való fetrengést részesítik előnyben, s így a valódi énükről szóló összes tudásukat elveszti, és azok, akik a csalóka„ Isten szolgálatától teljesen különböző világ elérésében merülnek el valóban vágynak arra, hogy képesek legyenek megérteni Śrī Kṛṣṇa vrajai megszentelő kedvteléseinek igazi jelentését, akkor ellen kell állniuk annak, hogy megpróbálják lenyelni azt a halálos mérget, ami abból származik, hogy szenvedélyeiket a halálos következményekre immunis Rudra őrült utánzásában próbálják kielégíteni. Az ellenkező utat követve biztos, hogy a sorsuk a teljes pusztulás.

A Legfelsőbb Úr Śrī Gopāla Bhaṭṭa Gosvāmīt bízta meg azzal a feladattal, hogy megfogalmazza azokat a szabályokat, melyek a kezdő *bhaktákat* megmentik attól a hibától, hogy Vraja tiszta erotikus érzelmeinek természetét az érzékkielégítők erkölcstelen szenvedélyével összetévesszék. E szabálygyűjtemény a *Śrī Hari-bhakti-vilāsa*. Minden feltételekhez kötött léleknek, mielőtt abba a helyzetbe kerülne, hogy megvalósíthatná Vraja tehénpásztorlányai erotikus játékainak transzcendentális természetét, arra van szüksége, hogy – lojális szellemben és a tiszta *bhakták* irányítása alatt – alávesse magát annak az előkészítő kurzusnak, melyet Śrī Gopāla Bhaṭṭa Gosvāmī biztosít

Śrī Hari-bhakti-vilāsa című, halhatatlan munkáján keresztül.

The Harmonist
1931. október, 107-108. oldal

A Sudarśana Cakra Fénye

Śrīla Gour Govinda Swami Mahārāja

A feltételekhez kötött lelkeket elkapta *māyā*. Be lettek csapva és a sötétben tapogatóznak. Ezt a sötétséget, a tudatlanságot a *Sudarśana cakrának* el kell oszlatnia. A *Sudarśana cakra* igen gyorsan forog, s szét fogja vágni a sötétséget! Ez a megvilágosodás! „Gyertek ki a sötétségből! Ó, ostobák, gazemberek! Miért maradtok a sötétben? Gyertek a fényre!" *Tamasi mā jyotir gamaḥ* – mondják a védák: Ne maradj a sötétben, gyere ki a fényre! (*Bṛhad-āraṇyaka Upaniṣad* 1.3.28.) Ez a *Sudarśana*! A *Caitanya-caritāmṛta Madhya-līlā* 20. fejezet 122. verse azt mondja:

māyā-mugdha jīvera nāhi svataḥ kṛṣṇa-jñāna
jīvere kṛpāya kailā kṛṣṇa veda-purāṇa

A feltételekhez kötött lélek saját erejéből képtelen felébreszteni a Kṛṣṇa-tudatát. De az Úr Kṛṣṇa, indokolatlan kegyéből, megalkotta a védikus irodalmat és annak kiegészítő írásait, a *Purāṇákat*.

A *Śrīmad-Bhāgavatam* 12. ének 13. fejezet 15. verse leírja, hogy a *Bhāgavata-mahā-purāṇa* minden védikus irodalom lényege – *sarva-vedānta-sāraṁ hi śrīmad-bhāgavatam iṣyate*. A *Bhāgavatam jīvere kṛpāya kaila kṛṣṇa veda-purāṇa*, Kṛṣṇa kegye a *jīváknak*. Kṛṣṇa megjelent ebben a világban és a *māyā* által elkapott élőlényeknek, akik teljesen elfelejtették a ragyogó Urat, odaadta a Védákat és a *Purāṇákat*. *Koṭī-sūrya-tejaḥ* – több tízezer nap ragyogása árad Kṛṣṇából, a *Sudarśana cakra* tulajdonosából, s ez a *Sudarśana cakra* fénye, kisugárzása. Kṛṣṇa annyira kegyes! Az illuzórikus energia a megzavarodott élőlények számára a tudatlanság. A *veda-purāṇa*, a transzcendentális tudás fénye eljött a sötétségben tapogatózó feltételekhez kötött *jīvához*. Ez Kṛṣṇa és az Ő igen bensőséges, kedves *bhaktáinak*, a *mahājanáknak* a kegye. Ambarīṣa Mahārāja így imádkozott Kṛṣṇa *Sudarśana cakrájához*:

tvat-tejasā dhama-mayena saṁhṛtaṁ
tamaḥ prakāśaś ca dṛśo mahātmanām
duratyayas te mahimā girāṁ pate
tvad-rūpam etat sad-asat parāvaram

Ó, szavak mestere! A világ sötétségét vallásos elvekkel telített kisugárzásod oszlatja el, s általa a tanult bölcsek és nagy szentek tudása megnyilvánul. Senki sem képes sugárzásodat felülmúlni, mivel egyetlen dolog, megnyilvánult és megnyilvánulatlan, durva és finom, alacsonyabb- és felsőbbrendű sem más, mint a sugárzásod által megnyilvánított különféle formáid egyike.

Śrīmad-Bhāgavatam
9. ének, 5. fejezet, 7. vers

Azok, akik megvilágosodtak, akiknek a szíve teljesen mentes a tudatlánságtól, akiket *mahājanákként* ismerünk, azok megkapták Kṛṣṇát. A szívükben megkötözték Kṛṣṇát. A *Caitanya-caritāmṛta* a következőt mondja:

kṛṣṇa – sūrya-sama; māyā haya andhakāra
yāhāṅ kṛṣṇa, tāhāṅ nāhi māyāra adhikāra

Kṛṣṇa olyan, mint a fénylő nap, *māyā* Egy , mint a sötétség. Ahol jelen van Kṛṣṇa, ott nincs *māyā*, nincs sötétség.

Śrī Caitanya-caritāmṛta, Madhya-līlā
22. fejezet, 31. vers

A Kṛṣṇából áradó ragyogás nem anyagi. *Koṭi-sūrya-prabhā*, olyan, mint milliónyi nap tündöklése. Egy *Vaiṣṇava*, egy *mahājana*, egy *sādhu*, aki megkapta Kṛṣṇát, aki a szeretet köteleivel a szívébe kötözte Kṛṣṇát, az mindig ragyog. Ő állandóan Kṛṣṇával van! Számára sötétségről szó sem lehet! Egy ilyen *sādhu* a *Bhāgavata* megtestesülése, ezért úgy ismerjük, mint *bhakta-bhāgavata*. A *Bhāgavata* minden Véda és *Purāṇa* lényege, s egy ilyen *Vaiṣṇava-sādhu* szíve Kṛṣṇa jelenléte miatt teljesen és transzcendentálisan megvilágosodott. Kṛṣṇa ott van a szívében. Ezért egy ilyen *sādhu* szíve Vṛndāvana. Śrīla Narottama dāsa Ṭhākura a *Prārthanában* így imádkozott a *Vaiṣṇava-sādhuhoz:*

tomāra hṛdoye sadā govinda-viśrām
govinda kohena–mora vaiṣṇava parāṇ

A szíved örökké az Úr Govinda lakhelye, Aki ezért mondja: „A *Vaiṣṇavák* a szívemben vannak!"

Ó, *Vaiṣṇava-ṭhākura*! A Te szíved Vṛndāvana! Kṛṣṇa pedig örömmel és békésen benne él! *Vṛndāvanaṁ parityajya sa kvacin naiva gacchati* – mivel Kṛṣṇa soha nem hagyja el Vṛndāvanát, ezért sosem távozik a szívedből. (*Laghu-bhāgavatāmṛta* 1.5.461.)

Kṛṣṇa soha, még csak egyetlen lépésnyire sem megy el Vṛndāvanából! Mindig Vṛndāvanában van. És hol van ez a Vṛndāvana? Egy tiszta hívének, egy *premī-bhaktájának* a szíve Vṛndāvana! Akiben kifejlődött a *Kṛṣṇa-prema*, aki Kṛṣṇát a szeretetével a szívébe kötözte, annak a szívét a *bhāgavatārka*, Kṛṣṇa naphoz hasonló kisugárzása ragyogja be. Ez a *bhāgavat-tattva-jñāna*, az Úrról szóló tudás a fény. Egy ilyen *premī-bhakta* szívét teljesen beragyogja ez a *tattva-jñāna*. Számára szó sem lehet a sötétségről! Az ilyen *bhakták* mindig, mindenütt látják Kṛṣṇát, *yāṅhā yāṅhā netra*

paḍe tāṅhā kṛṣṇa sphure. (*Śrī Caitanya-caritāmṛta*, *Ādi-līlā* 4. fejezet, 85. vers) Bárhová is néznek, csak Kṛṣṇát látják! *Māyāról*, tudatlanságról szó sem lehet! Transzcendentális látással rendelkeznek, amely a *Sudarśana* fényéből származik. A *bhāgavat-tattva-jñānát* egy ilyen *bhāgavata bhaktától*, egy *bhakta-bhāgavatától* kell hallanod. Tőle, aki mindig mindenhol Kṛṣṇát látja! Ő *śāstra-cakṣusāval*, transzcendentális látással, a *śāstra* szemével lát:

om ajñāna-timirāndhasya jñānāñjana-śalākayā
cakṣur unmīlitaṁ yena tasmai śrī-gurave namaḥ

A legsötétebb tudatlanságba születtem, a lelki tanítómesterem pedig a tudás lámpásával felnyitotta a szememet. Tiszteletteljes hódolatomat ajánlom Neki!

Gautamīya Tantra

Mi a *guru* dolga? *Ajñāna-timirāndhasya jñānāñjana-śalākayā*, a tudás fáklyájának fényével felnyitja a szemet. Átadja a *tattva-jñāna* fényét! Amíg nem kaptad meg ezt a *tattva-jñānát*, addig sötétségben vagy. Tudatlanságban létezel. Egy vak vagy, aki a sötétben tapogatózik. E *tattva-ācāryák*, Rūpa, Sanātana és Jīva, a *gauḍīyā-guru-varga* adják át e *tattva-jñāna* fényét! S ez a fény fogja szétoszlatni a sötétséget, ami időtlen-idők óta uralkodik a szívetekben! Ez azt jelenti, hogy a szívetek teljesen, minden anyagi szennyeződéstől meg fog tisztulni. A szívetek teljesen tiszta lesz! S ekkor válik Vṛndāvanává! És Kṛṣṇa, aki oly ragyogó, mint millió és millió nap, meg fog jelenni benne!

Ők *guru*, és az a dolguk, hogy kinyissák a szemeket. E szemeken át láthatjátok mindenütt Kṛṣṇát! Rūpa, Sanātana és Jīva Gosvāmīk, Bhaktivinoda Ṭhākura, Śrīla Bhaktisiddhānta Sarasvatī és Śrīla Bhaktivedanta Swami Prabhupāda, Ők mind *gauḍīyā-guru-varga-ācāryák*, s elűzik ezt a sötétséget. A tudás fényével felnyitják a szemeket. A valódi *gurunak* ez a kötelessége, ez a dolga, az, hogy átadja a *tattva-jñānát*, hogy szétoszlassa a tudatlanság sötétségét. Az, hogy a tanítványt kivigye a fényre, a világosságra, ahol aztán az szemtől-szemben láthatja az Urat.

Hiraṇyakaśipu Garbhādhāna-saṁskārája

Mādhavānanda Dāsa

Śrīla A.C. Bhaktivedanta Swami Prabhupāda a *Śrīmad-Bhāgavatam* egyik verséhez fűzött magyarázatában így ír a *garbhādhāna-saṁskāra* tisztító ceremónia fontosságáról:

... az embernek gyermeknemzés közben nagyon józannak és odaadónak kell lennie. E célt szolgálja a védikus írásokban javasolt *garbhādhāna-saṁskāra*. Ha az apa elméje nem higgadt, akkor a kibocsátott mag nem lesz igazán jó, s így az apa és az anya által létrehozott anyagba burkolt élőlény – ahogyan Hiraṇyākṣa és Hiraṇyakaśipu – démonikus lesz.

Śrīmad-Bhāgavatam
3. ének, 16. fejezet, 35. vers

Az emberben felmerülhet a kérdés, hogy egy ilyen démonikus személynek, mint Hiraṇyakaśipu, hogyan lehetett egy nagyszerű *Vaiṣṇava*, Prahlāda Mahārāja a fia. E kérdésre kapunk választ Mārkaṇḍeya Ṛṣi és Sahasrānīka király beszélgetéséből, ahogyan azt a *Nṛsiṁha Purāṇa* negyvenegyedik fejezete a következőképp leírja.

Kemény lemondások

Hiraṇyakaśipu egyszer elhatározta, hogy az erdőbe megy lemondást végezni. Amikor útjára indult, sok jel mutatta, hogy ha eléri a szándékát, az balszerencsét fog előidézni. Minden irányban földrengések és tüzek voltak. A kedvezőtlen jeleket figyelmen kívül hagyva a felfuvalkodott és büszkeségtől megrészegült démon elindult a Kailāsa hegyre. Odaérve a hegytető közelében elkezdte szigorú lemondásait melyek célja az volt, hogy démonikus áldásokra tegyen szert. Amikor a lótuszból született Brahmā meglátta Hiraṇyakaśiput, aggódni kezdett, s így gondolkodott magában: „Hogyan tudnám eltántorítani ezt a démont a lemondásai végzésétől?"

Nārada Muni, a nagy bölcs épp ekkor érkezett meg. Észrevette apja bánatát, s megkérdezte:

– Ó, tisztelt apám! Te az Úr Nārāyaṇa *bhaktája* vagy, miért aggódsz hát? Azoknak, akik Govindán meditálnak, nem kell félniük semmitől! Én majd meggyőzöm ezt a démont, hogy fejezze be a lemondásait. Az Úr Viṣṇu, az univerzum Ura fog engem vezetni! – mondta Nārada, majd leborult az apja előtt és, az Úr Vāsudeváról szóló gondolataiba merülve – Parvata Munival együtt – távozott.

Két Veréb

Mindketten veréb alakot öltöttek és a Kailāsa hegyre mentek, oda, ahol Hiraṇyakaśipu a vezekléseit végezte. Nārada Muni kis verébként egy faágra ült, és édesen énekelni kezdte az Úr Nārāyaṇa Nevét úgy, hogy azt a démon Hiraṇyakaśipu is hallhatta. „*Namo nārāyaṇāya*" énekelte háromszor a szent *mantrát*, majd elhallgatott.

Amikor Hiraṇyakaśipu meghallotta, hogy egy veréb oly sok odaadással Nārāyaṇa Szent Nevét énekelte, dührohamot kapott, felvette az íját és a nyilait. Amint

egy nyilat az íjára illesztett és megcélozta a madarakat, azok azonnal elrepültek. Hiraṇyakaśipu őrjöngött, hogy nem tudta lelőni a őket, és a remetelakot elhagyva visszatért a fővárosába.

Kayādhu

Miután a palotájába ért, találkozott gyönyörű feleségével, Kayādhuval, aki, mivel havi ciklusa épp akkor ért véget, fürdőt vett. Amikor a férjét meglátta, meglepődve a következőt kérdezte tőle:

– Uram, amikor elmentél, hogy lemondásokat végezz, azt mondtad, tízezer évig távol leszel. Ó, felséges úr! Hogyan lehetséges, hogy feladtad e vezeklést és ilyen korán visszatértél? Ezt mindössze az irántad érzett szeretetem miatt kérdezem.

– Ó, kedves hölgy, figyelj! Elmondom az igazat, miért hagytam abba a lemondásokat. Történt valami, ami rettentően felmérgesített, habár az istenek ebben kétségtelenül örömüket lelték. Ó, királyné! A Kailāsa hegy tetején a hatalmas örömadó ligetben megjelent két kismadár, és a *„namo nārāyaṇāya” mantrát* énekelték. Bájos hölgy! Miután ezt kétszer-háromszor hallottam, íjamra dühösen nyilat illesztettem, de épp amikor azt kilőttem volna, a madarak megijedtek és elrepültek. Ekkor a sorsot mindenhatónak gondolva feladtam a vezeklésemet és visszajöttem.

Bhakta Prahlāda

Ezután Mārkaṇḍeya Ṛṣi azt mondja el, hogy a beszélgetést követően Hiraṇyakaśipu Kayādhuval nemi örömökbe merült, s így fogant meg a nagyszerű *bhakta*, Prahlāda Mahārāja. A *ṛṣi* azt is elmondta Sahasrānīka királynak, hogy Hiraṇyakaśipu először a nagy *bhakta*, Nārada Muni szájából hallotta a *„namo nārāyaṇāya” mantrát*, majd mielőtt a feleségével egyesült volna, elismételte azt neki. Ennek következményeként születendő gyermekük az Úr Kṛṣṇa nagyszerű *bhaktája* lett.

Śrīla Prabhupāda a *Śrīmad-Bhāgavatam* 3. ének, 20. fejezet, 28. verséhez fűzött magyarázatában a következőt mondja:

> Gyermeknemzés előtt az embernek meg kell tisztítania a zavarodott elméjét. Abban az álllapotban, amikor a szülők az Úr lótuszlábaival foglalják le az elméjüket, a születendő gyermek természetes módon jó *bhakta* lesz, s ha a társadalmat ilyen jó népesség alkotja, akkor a démonikus mentalitás, mint zavaró tényező nem lesz jelen.

Hiraṇyakaśipu éneklése nem volt odaadó, és nem is az Úrra irányult, csak nemtörődöm módon énekelt, így ez mindössze a Szent Név árnyéka, *nāmābhāsa* volt. Négyféle *nāmābhāsa* létezik, s amit Hiraṇyakaśipu énekelt, azt *helanānak*, hanyag éneklésnek nevezik. A Szent Név ereje olyan hatalmas, hogy habár Hiraṇyakaśipu nemtörődöm módon énekelt, a Szent Név megtisztította az elméjét és ennek eredményeképp magjából a nagy *bhakta*, Prahlāda Mahārāja jött a világra. A Szent Név olyan hatalmas, hogy még a *nāmābhāsa* éneklésnek is mérhetetlen haszna van! Ahogy az a *Śrī Caitanya-caritāmṛta Antya-līlā* 3. fejezet, 186. versében áll: *'mukti' tuccha-phala haya nāmābhāsa haite*: „A felszabadulás a pislákoló Szent Név jelentéktelen eredménye.”

Azonban nem szabad, hogy az ember Hiraṇyakaśiput utánozva a korlátlan nemi élvezetbe merüljön és aztán a fogantatás pillanatában véletlenül énekeljen azt gondolva, hogy a gyermek olyan lesz, mint Prahlāda. Egy őszinte *gṛhastha bhakta* csak a lelki tanítómestere utasítására él nemi életet. Amikor pedig az ember elhanyagolja a lelki tanítómester utasítását, az éneklése nem *nāmābhāsa*, hanem *nāmāparādha*, a Szent Név ellen elkövetett, *guror avajñā* nevű sértés lesz. ❀

Forrás

Kṛṣṇadāsa Kavirāja Gosvāmī: *Śrī Caitanya-caritāmṛta*. Fordította és magyarázatokkal ellátta: A. C. Bhaktivedanta Swami Prabhupāda. Bhaktivedanta Book Trust, 1996.

Kṛṣṇa-dvaipāyana Vyāsa: *Nṛsiṁha Purāṇa*. Nag Publishers. Delhi, 1987.

Kṛṣṇa-dvaipāyana Vyāsa: *Śrīmad-Bhāgavatam*. Fordította és magyarázatokkal ellátta: A. C. Bhaktivedanta Swami Prabhupāda. Bhaktivedanta Book Trust

Śrī Kṛṣṇa Kathāmṛta Bindu

Kéthetente megjelenő
ingyenes e-magazin

Kiadja: Gopal Jiu Kiadó
Sri Krishna Balarama Mandir
National Highway No. 5
IRC Village
Bhubaneswar, Odisha, India 751015
Email: katha@gopaljiu.org
Website: www.gopaljiu.org

A Gopal Jiu Kiadó a Krisna-tudatú Hívők Nemzetközi Közösségének (ISKCON) része. ISKCON Alapító-*Ācārya* Ő Isteni Kegyelme A. C. Bhaktivedanta Swami Prabhupāda

Magyar változat: Japablog